

美國大爆發! 基辛格: 疫情下的中美, 世界要“變天”了!



當前,疫情在全球範圍內爆發,美國更是搞得頭暈。

全球市場經濟低迷,美聯儲更為瘋狂,推出的末日“救市計劃”,開始無限制地印刷貨幣,向市場投放貨幣。

但是,這樣真的能拯救美國嗎?

基辛格:這樣下去將會帶來災難性後果!

基辛格思想:君子,信諾,踐諾;小人,玩諾,毀諾。不要對小人抱有幻想,君子也不會一成不變。走一步看一步,是治理世界的務實法則。有沒有未來,誰都不知道,沒有發生前,什麼都會發生。

中國要有“預”的思想,“防”的戒心,“備”的充分。

以下為訪問記錄——

記者:中國人民一直視您為中美關係的開創者,銘記您為打開中美關係大門做出的歷史性貢獻。

基辛格:老了,好漢不提當年勇!

記者:中國人民都記着那段改變世界的歷史。

基辛格:都過去了!

記者:雖然過去,中國人民永遠不會忘記。

基辛格:中國人善惡分明,幫助過你們的人,你們記着;傷害過你們的人,你們也沒忘記。

記者:可世界上總有些人善惡不分……

基辛格:不是善惡不分,是不想分,對自己有利的分清,無利的還費勁干嘛!

記者:這是你對當前世界的看法?

基辛格:不是看法,是正在發生的。

……

記者:近期,特朗普總統參加 G20 峰會,對其所稱“中國病毒”這一言辭,你怎么看?

基辛格:對此我感到遺憾。他是站在美國利益的出發點,但是這個稱呼確實不合適。而現在為了尋求中國幫助,特朗普已經改口了……

記者:你也認為他有些言辭不妥嗎?

基辛格:每個人表達方式不同,有的委婉,有的直白。特朗普屬於後者。

……

記者:你如何評價特朗普總統?

基辛格:從未想過他能成為美國總統。

記者:為何?

基辛格:當特朗普初次在媒體前亮相時,我以為這只是短暫的現象,他的當選是外界前所未見的現象。

記者:怎么解釋?

基辛格:特朗普有很大的機會成為“美國歷史上最矚目的總統”,他的特質與理論上的美國總統非常不同,而這些特質將體現在政策面上,如果他往好的方向發展,將產生非常出眾的結果。

記者:你的評價是?

基辛格:他是一個總統。

記者:僅此而已?

基辛格:他還做過商人。

記者:還有呢?

基辛格:他是一個既做過商人,又當過總統的人!他是一個不太尋常的美國總統。

記者:你如何看待他的執政風格?

基辛格:性格決定命運。

記者:他的執政風格與前 44 任總統有什麼不

同。

基辛格:世上沒有兩片相同的樹葉。

記者:他與其他 44 位總統有沒有共同之處?

基辛格:這個……等一下告訴你。

記者:你對中國翻天覆地的變化有何評價?

基辛格:一進一退。

記者:怎么解釋?

基辛格:前兩個字說物質,後兩個字說精神。

記者:中國發展有目共睹。

基辛格:道德滑坡應當注意。

記者:原因何在?

基辛格:洗澡不經常,大門沒關緊。

記者:怎么解釋?

基辛格:你會背中國的三字經嗎?

記者:……

基辛格:中國還有多少人能背出來,又有多少人照着做的?

記者:你說的是我們的問題?

基辛格:後面也不全是我們的問題。

記者:我們是開放的……

基辛格:打開窗戶,新鮮空氣可以進來,蚊子蒼蠅,你們也歡迎嗎?

記者:您的意思是當初沒裝紗窗?

基辛格:現在還來得及嗎?

記者:你的意思是?

基辛格:窗戶總不能一直開着。

記者:你對寶島問題怎么看?

基辛格:你剛纔問我,美國歷史上 45 位總統有沒有相同的地方?我現在告訴你,70 年沒變。

記者:你是指寶島台灣?

基辛格:……

記者:關於台灣問題,你有什么要提醒我們的嗎?

基辛格:人老了,要早做準備,免得突然來了,手忙腳亂。特別是現在這個特殊時間。

記者:這是你的提醒?

基辛格:……

記者:我可以問一個傳言性問題嗎?

基辛格:……

記者:傳言你曾建議美國聯俄抗中?

基辛格:我可以選擇不回答嗎?

記者:……大家猜測很多。

基辛格:中國有句話“各為其主”。記者:談談當前,美國累計確診人數世界第一,國民經濟急轉直下,特朗普總統也急着和中國通電話,以尋求幫助,對此您怎么看?

基辛格:當一個人走投無路就會低下頭顱。

記者:疫情之後,中國會實現國力上升嗎?

基辛格:可以看到,疫情爆發至今,中國的形象比較積極正面,甚至在很多情況下遠優於一些西方大國如美國。這在非洲、中東以及傳統上親美的拉美國家尤為明顯。

記者:最後,你覺得此次疫情美國還能挺過去嗎?

基辛格:如果中國出手,或許還有希望。

……

記者:謝謝您接受我們採訪!

基辛格:幫我關上窗戶,暴風雨要來了,世界要變天了...



《外交政策》:新冠狀病毒是美國歷史上最嚴重的情報失敗

The Coronavirus Is the Worst Intelligence Failure in U.S. History

It's more glaring than Pearl Harbor and 9/11—and it's all the fault of Donald Trump's leadership.

BY MICAH ZENKO | MARCH 25, 2020, 1:52 PM



編者按

美國對外關係委員會 (Council on Foreign Relations)高級研究員,政治科學家米卡·贊科(Micah Zenko)本周在美國知名學術刊物《外交政策》(注 1)發表了一篇題為《新冠危機是美國歷史上最嚴重的情報失敗》的文章(下圖),認為在美國正在爆發的新冠疫情是“比珍珠港和 9/11 更棘手的失敗,全是唐納德·川普領導的過錯”。

以下為文章全文的翻譯:

去年 9 月,我在華盛頓與一家《財富》(Fortune)100 強公司的風險管理部門副總裁會面。我問了這位以前曾擔任情報分析師很長一段時間的高管一個您會向任何風險主管問的問題:“您最擔心的是什麼?”這位先生不加思索地回答到:“一種高度傳染性的病毒,始於中國某處並迅速傳播。”這位副總裁的公司在整個東亞都設有辦事處,他解釋了公司隨後採取的預防性措施,以應對這一潛在的威脅。

自從新型冠狀病毒席捲全球以來,我經常想到這個人的先見之明的風險計算。大多數領導者缺乏進行基於風險的日常地平線掃描(注 2)的自覺,只有更少的人仍然制定必要的應急計劃。更有遠見的領導者則具有遠見卓識,可以預先正確地識別出最大的威脅,從而提前制定和實施這些計劃。

川普令美國人民跌入險境

可以說,川普政府在認真對待情報界關於新冠狀病毒(COVID-19)爆發的連續不斷的反復警告(注 3),以及大力推行與此預計的威脅相稱的全國響應計劃方面,全部都失敗了。聯邦政府自己就有資源和權力來領導公共和私人利益相關者應對該病毒造成的可預見危害。然而不幸的是,川普政府官員做出了一系列的判斷(最大限度地淡化了 COVID-19 的危害)和決定(拒絕採取必要的緊急行動),致使美國人民跌落進本不會進入的險境之中。

《華盛頓郵報》報道,美國情報機構在一月

和二月一直向川普政府報告新冠狀病毒大流行的警報,所有的危險被川普極力淡化了。

簡而言之,川普政府給美國人民帶來了災難性的戰略意外。與以往的戰略突襲不同—珍珠港事件、1979 年的伊朗革命,尤其是 911 事件—現在正在發生的這場災難是由前所未有的漠不關心,甚至是蓄意的疏忽造成的。如果說 9/11 委員會的報告將基地組織的襲擊歸咎于羅納德·里根(Ronald Reagan)總統到喬治·W·布希(George W. Bush)政府,而正在蔓延的新冠狀病毒危機則完完全全是現任白宮的責任。

川普系統紅燈在閃

9/11 委員會報告的第 8 章(注 4)的標題,“系統紅燈在閃”,正來源於中央情報局前局長喬治·特納特(George Tenet)在 2002 年夏天所說的話。當時,情報界的許多報告都表明美國境內即將發生航空恐怖襲擊。不顧一些反恐官員已經發出的警告和瘋狂的努力,9/11 委員會仍然確定:“我們看不到任何證據表明該密謀的進展受到任何政府行動的干擾。……時間不多了。”

9/11 委員會報告的第 8 章的標題,“系統紅燈在閃”

上周,《華盛頓郵報》報道了情報界在一二月連續向白宮發出新冠狀病毒警告,而這些警報對深受川普影響的高級政府官員沒產生什麼影響。唐納德·川普總統從 1 月 22 日開始(注 5)對新冠病毒進行不斷的嘲諷,這無疑對他們產生了影響:“我們已經完全控制了它。這是一個從中國來的人,我們可以控制住它。就會好的。”

新銳政治視頻媒體 Recount 的這個視頻很

U.S. intelligence reports from January and February warned about a likely pandemic



直觀地展現了川普是如何從持續地企圖淡化新冠狀病毒的危險到最終不得不承認危機已經來到門口。

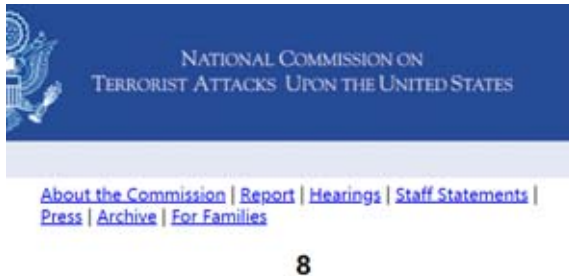
川普的錯誤判斷何以被貫徹執行

到目前為止,川普總統的領導風格中有三點令人痛苦而顯而易見的事實,可以解釋為什麼美國人現在正面臨的日益嚴重的新冠狀病毒大流行。

首先,一個事實是,一旦他絕對相信任何東西,不管他對此考慮了多少,信息不靈通還是不

準確,他都會完全依賴於最初的印象或判斷。領導者通常傲慢自大,過分自信。對於許多人來說,權力的陞級就證明瞭他們內在的智慧。但是,真正明智的領導人會誠懇地尋求反饋和批評,積極開放,勤於思考,從善如流。眾所周知,川普缺乏這些素養。

其次, 特朗普的判斷具有很高的傳染性,幾



About the Commission | Report | Hearings | Staff Statements | Press | Archive | For Families

8

“THE SYSTEM WAS BLINKING RED”

乎感染了與其接觸的每位官員或顧問的思想和行為。總統將自己包圍在跟他一樣看事物,一樣想問題,一樣做事情的人里,對於這些“身邊人”而言,這種影響力自然不足為奇,然而,他言而無當臭名昭著的評論對那些曾經榮光重返沙場的軍事、情報和商業領袖,竟然也產生了令人觸目的影響。如果有人不能夠緊跟總統,他們就面臨解雇或者隨時可能被解雇。其中最著名的例子,就是近日有報道(注 6)稱,總統對不可或缺的安東尼·福奇(Anthony Fauci,美國國家過敏和傳染病研究所所長,失去了耐心。

第三, 糟糕的判斷很快傳染了聯邦政府的所有決策部門,連合理的質疑都幾乎沒有,更不要說遇到任何抵抗。一般來說,聯邦機構由白宮認為最有能力執行政策的官員領導,這些官員通常享有一定程度的自治權,不從屬於川普。更有甚者,歷史上無黨派傾向的國家安全或情報領導職位,也不再是擁有足夠豐富的經驗或專業知識以應對非政治職業人士提出的擔憂的人士,取而代之的,這些職位也被願意與白宮結盟的人充斥。

以上, 川普最初的錯誤預判和陳述於是得以在執行層面貫徹實施。

川普將令美國人民付出數十年的代價

上述同一篇《華盛頓郵報》的報道里,一位匿名美國官員令人震驚地引用了 9/11 委員會報告第 8 章那句著名的引言:“可能連唐納德·川普自己都沒想到,但政府中的許多人卻明白—他們根本沒法讓他對此做任何事情。系統紅燈在閃。”?

既然川普早已得出結論,新冠狀病毒根本不可能對美國構成威脅,那麼情報機構,運用流行病學模型的醫學專家或公共衛生官員,也就不大可能再告訴白宮有什麼不一樣的情報。

就像前國家安全顧問亨利·基辛格(Henry

Kissinger)那句流傳很廣的名言,對於情報機構的警告未能得到人們的認可,他說,“您警告過我,但沒有說服我。”

而川普總統的大腦完全無法接受任何不同的觀點,即使警報再準確,也一樣無法說服他。

在新冠狀病毒爆發的初期, 白宮的置身事外與漠不關心將是任何現代總統所能做出的代價最高的決定之一。

清晰的警告,關鍵的決策要點,曾經都在能夠令美國本來可以做得足夠好的足夠長的時間內,擺在這些官員面前。

但是,永遠不要忘記他們浪費遠見,浪費時間的恩賜的方式,更不要忘記他們浪費的原因:

川普從一開始就是錯誤的, 他的核心圈子更在過長的時間里推進了他的錯誤,直到今天,依然政策不力。

而美國人民,現在,將付出數十年的代價。

注 1:Foreign Policy, 由政治學家亨廷頓(Samuel Phillips Huntington)及沃倫·曼捨爾(Warren Manshel)共同創辦的美國學術刊物;

注 2:Horizon Scanning, 地平線掃描是一種通過系統地審查潛在威脅和機會, 發現重要事態發展早期迹象的技術。紮實的“地平線掃描”能夠提供制定戰略、預測未來的發展背景,從而獲得充足的準備時間。

注 3:https://reurl.cc/KkrRd9, 據《華盛頓郵報》報道, 美國情報機構在一月和二月初一直向川普政府報告有關新冠狀病毒造成危險警告。

注 4:https://reurl.cc/Qd6xYq, 9/11 委員會報告:

注 5:https://reurl.cc/d0xA1D,《紐約時報》詳細列出川普在 1 月是如何淡化新冠病毒流行的危險的。

注 6:https://reurl.cc/5l2zDM,《紐約時報》報道,安東尼·福奇時常糾正川普有關新冠狀病毒傳播的虛假言論,令總統越來越感到擔憂,對這位倍受美國人信賴的流行病專家失去了耐心。

Trump Has Given Unusual Leeway to Fauci, but Aides Say He's Losing His Patience

The president has become increasingly concerned as Dr. Anthony S. Fauci has grown bolder in correcting his falsehoods about the spread of the coronavirus.

